

**Deutsches Haus**  
**Offizielle Ankündigung**  
**Sonntag, den 7. Februar 1915**  
**Ball des Deutschen Damen-Vereins**  
**Sonntag, den 14. Februar 1915**  
**Ball der Hermanns-Loge No. 33, O. d. H. S., Süd-Omaha**  
**Samstag, den 20. Februar 1915**  
**Grosser Maskenball des Deutschen Damen-Vereins**  
**und Omaha Plattdeutschen Vereins**

Vorpreise im Betrage von \$75 sind ausgesetzt.  
 Das Deutsche Haus wird deutschen und anderen Vereinen zur Abhaltung von Versammlungen, Masken usw. dringend empfohlen und wird gebeten, sich wegen weiterer Einzelheiten mit Herrn F. O. D. T., 2311 Leachworth Str., in Verbindung zu setzen.

**ART A. HOSPE CO.**  
 1513 DOUGLAS ST.  
 PICTURES-FRAMES-CORDBOY  
 LEATHER-CARDS-FLOWERS  
 LAMPS-STATUARY-ART MATERIAL

**SICHERHEIT**  
 Die South Omaha Savings Bank ist die einzige Sparbank in Douglas County, in der die Einlagen durch den Depositor's Garantie Fund gesichert sind. 4 Prozent Zinsen für Einlagen gewährt.  
 Warum nicht die höchsten Zinsen und größte Sicherheit erlangen?  
**SOUTH OMAHA SAVINGS BANK**  
 24. und M Strasse  
 H. C. Kohnst, Präsident.  
 Truman Bud, Vice-Präs.  
 F. A. Getty, Kassierer.

**ASK YOUR GROCER**  
  
**SKINNER MANUFACTURING CO.**  
 OMAHA, NEBR.

**Klassifizierte Anzeigen!**  
 Verlangt—Eine tüchtige Haushälfin in mittlerem Alter. Otto Simpel, 2428 Süd 17. Str. Man spreche zwischen 12 und 3 Uhr Nachmittags vor.

**Sehr gute Farmperle** zu verkaufen, einige mit Acker, andere etwas frei, weil sie auf dem städtischen Platze zu gehen hatten. Sprecht vor bei Geo. Hoffmann, 1623 Danvers Str., Doug. 5 (291)  
**Erfahrener Bartender** wünscht Stellung bei beherrschenden Anprächen. Telephon Red 5205.

**Reinste Vorch-Möbel; Reed-Möbel** auf Bestellung gemacht. Omaha Reed & Mattan Co., 119 Nord 15. Strasse. Tel. Douglas 2043.

**Gesucht—Ein Partner** in einem Gen. Merchandise Store in einem der besten Towns im östlichen Nebraska mit \$3000 bis \$5000 Kapital. Erfahrung nicht unbedingt notwendig. Deutsche bevorzugt. \$8000 bis \$10,000 Baareintrags (Stad). Mr. Omaha Tribune, O—100.

**H. M. Mohr** verkauft und repariert Nähmaschinen. 317 Nord 16. Str. Phone Douglas 521. F—6.

**Geprüfte Gebäcke.**  
 Frau A. Szigetari, 2512 So. 11. Strasse. Laler 1925. H.

**Das preiswürdigste Essen** bei Peter Rump. Deutsche Küche. 1508 Dodge Strasse, 2. Stod. Mahlzeiten 25 Cents.

**Willard Eddy, Patente,** 1530 City National Bank Gebäude. Telephon Laler 1350.

**Das einzige deutsche Möbel-Reparaturgeschäft** in Omaha. A. Kazans, Eigentümer. 2910 Barnum; Gar. 1062

**Agenten.**  
 Agenten für ein sehr wertvolles und leicht veräußertes englisches Buch werden überall gesucht und angestellt. Guter Verdienst und stetige Arbeit für Jeden, der das Buch will. Um weitere Auskunft adressiere: P. O. Box 335, Omaha, Neb.

**In der Legislatur.**  
 Lincoln, Neb., 3. Feb. — Heute war der Beschluss für neue Vorlagen und eine Flut von Gesetzesvorstellungen ergriffen über die abnungslöse Mitgliedschaft. Zwei machten im Senat, dem besondern Teil der Gesetzgebungsversammlung, am letzten Tage ihr Erscheinen, aber im Hause war der Andrang um so größer, nämlich 271 neue Vorlagen. Die Gesamtzahl der eingereichten Vorlagen beträgt nun im Senat 206, im Hause 747, zusammen 953. Das Haus hielt sogar eine Abend-Sitzung ab, um die erste Lesung der Vorlagen zu bewältigen. Zimmerlein ein Fortschritt, denn in der Sitzung von 1913 wurden mehr als 1300 Vorlagen zur Berathung vorgelegt.  
 Im Senat wurde heute im Plenum (Committee of the whole) Senate File No. 2 beraten und nach langer Debatte mit 20 gegen 8 Stimmen zur dritten Lesung befördert, und ist sicher anzunehmen, daß sie schließlich mit demselben Stimmenverhältnis angenommen werden wird. Dies ist die Eingemeindungs-Vorlage für Omaha und Fort Dodge. Stadtkommissar Murphy von Süd-Omaha war anwesend und schaute recht verblüfft drein, als er sich nach der Abstimmung geflüchtete sah.

**Zur Eingemeindungs-Vorlage.**  
 Lincoln, 3. Feb. — Zur Unterfertigung der Eingemeindungs-Vorlage wurde gestern im Senat ein Antrag eingebracht, nach dem es für jede Stadtangelegenheit ungesetzlich sein soll, Passagiere aus einem selbstständigen Ort in einen anderen zu befördern, ohne den doppelten Fahrpreis dafür zu bezahlen. Dadurch würde also der Fahrpreis von Omaha nach Süd-Omaha, Florence, Benson usw. auf 10 Cents steigen.

**Wahlbezirk-Änderung.**  
 Lincoln, 3. Feb. — Die gestern im Hause eingebrachte Repley-Bill sieht eine Änderung der Bezirke für die Kommisärwahlen im Douglas County vor. Dem außerhalb Omahas gelegenen Countybezirk soll die Wahl eines Kommissärs zugehen, während der Rest der Distrikte über die Stadt Omaha verteilt werden soll.

**Diebstahl-Diebe.**  
 In der Nacht vom Mittwoch auf Donnerstag erbrachen Diebe eine Thür des Lagerhauses der Gordon Van & Storage Co. an der Ecke der 11. und Danvers Str. und entwendeten daraus zwei Säcke mit Futter.

**Kleine Stadtneugierkeiten.**  
 Die Universität von Omaha begann am Dienstag das zweite Semester.  
 Aus unbekannter Ursache brach in Mar Klein's Co. in der 6. und Pacific Strasse, Feuer aus, das einen Schaden von über \$1600 anrichtete.  
 Einbrecher drangen in den Althändler-Laden von C. S. Goldner, 704 N. 16. Strasse ein und entwendeten dort verschiedene Waaren.

**Neue Spendenmaßregeln.**  
 Lincoln, 3. Feb. — Mitglieder der Live Stock Association of Nebraska eruchten die Staats-Sanitätsbehörde für Lebensmittel, im Interesse der heimischen Viehzucht eine Quarantäne über das aus dem Gebiete des Staates Iowa eingeführte Vieh zu verhängen.

**Neuer Kommandant.**  
 Humboldt, Neb., 3. Feb. — Der bisherige Kommandant der Humboldt National Guard J. F. Walsh, hierorts, ist zum Kommandanten des Soldatenheims in Grand Island ernannt und wird er sein neues Amt ungefähr am 1. April antreten.

**Wizzard in Nebraska.**  
 Ein mit einer Geschwindigkeit von 50 Meilen dahinschwebender Schneewirbel ludte gestern die nördlichen und westlichen Teile unseres Staates heim, und hinterließ dort eine neue Schneedecke von 3 bis 6 Fuß vor Anbruch der Nacht. Eisenbahnen, Telegraphen- und Telefonbetriebe hatten unter schweren Störungen zu leiden. Das erste Auftreten des Schneewirbels wurde früh am Morgen aus dem Bezirke der Platte Hills gemeldet, und bald darauf meldete die Northwestern Bahn, daß der Eisenbahnverkehr fast gestoppt sei. Am Abend schon konnten die Züge nur noch auf den Hauptlinien verkehren, während der Betrieb auf den Zweigbahnen still lag. Kommissar der Burlington Bahn in Lincoln erklärte, daß dies der schwerste Schneewirbel sei, der Nebraska seit Jahren heimgesucht habe. Auf den von Aurora auslaufenden Strecken blieben drei Personenzüge im Schnee stecken.

**An die Leser.**  
 Wir lenken die Aufmerksamkeit unserer Leser auf die Rubrik "Briefe von drüben" auf Seite 4 der heutigen Ausgabe. Der an unseren geschätzten Mitbürger Herrn Arthur Paul Ewald gerichtete von uns veröffentlichte Brief aus Hamburg, von einem Herrn geschrieben, der nicht weiß, ob er leben darf, wird das weitgehendste Interesse erregen.

**Frau Gehrmanns Beerdigung.**  
 Die Beerdigung der verstorbenen Frau Helen Gehrmann findet Samstag Nachmittag von 2 bis 4 Uhr im Tabernakel aus dem Forest Lawn Friedhof statt.

**Wächten Sie eine Dividende von \$1.**  
 Die Bankers National Bank organisiert jetzt einen Sparlauf, der für jeden Bürger von Interesse ist. Der Plan macht es leicht — sehr leicht sogar — Geld zu sparen.  
 Jedes Mitglied zahlt 49 Wochen lang je einen Dollar ein und wird dafür in der 50. Woche \$50 zurück erhalten. Einen Dollar pro Woche kann Jeder leicht über haben, darum sollte Jeder die Sache überlegen. Man kann sich zu beliebiger Zeit dem Club anschließen — doch je früher, desto besser!

**Man unterlasse die deutsche Prei-**  
 sungen, indem man zu ihrer Verbesserung beiträgt.  
 Abonnent auf die tägliche Tribune.

**Kauf an die deutsche Frauen von Omaha.**  
 Wir fordern unsere Mitglieder nebst deren Angehörigen dringend im Interesse unserer Betreibungen auf, sich recht zahlreich an dem Besuche des Vortrages der belgischen Ministerin Madame Artois, am Sonntag Abend 8 Uhr im Ballsaal des Home Hotels zu beteiligen. Der Eintritt ist nur 50 Cents. Den Erlös hat Madame Artois für die Aufstellung blühend belagter Bauern (also deutschen Blutes) in den Westen Amerikas, hauptsächlich in Nebraska, bestimmt. Wir können unsere Mitglieder einen interessanten Abend versprechen, da Madame Artois eine große Verehrung für die deutsche Nation und einen ehrlichen Haß gegen das perfide Albion hegt. Laßt uns daher diese deutschfreundliche Belgierin freudig unterstützen.  
 Frau Chas. Schwaner, Präsidentin des Deutschen Damenvereins.  
 Präsidentin des Frauen-Wahlvereins.  
 Frau Streblow, Präsidentin des Concordia Damen-Chors.  
 Frau Wede, Präsidentin des Damen-Landwehrvereins.  
 Frau Bertha Geyshmann, Präsidentin des Frauen-Hilfsvereins.

**Deutsche Feier in Plattsmouth.**  
 Nächsten Samstag Abend findet in Plattsmouth, Neb., eine große deutsche Feier statt, denn erntens feiert die dortige Loge des Ordens der Hermanns-Söhne ihr Stiftungsfest, zu gleicher Zeit aber wird auch das neue Lagerhaus eingeweiht werden. Herr John Mattes von Nebraska City wird die Festrede halten. Von den hiesigen Logen werden sich mehrere Brüder an der Feier beteiligen. Sie werden mit dem 3 Uhr Zuge via Burlington nach Plattsmouth fahren.

**Netterin in Todesgefahr.**  
 Frau Katie Weh, 620 Süd 20. Strasse, die Ende voriger Woche die Polizeimatrone Gibbons in der hiesigen Polizeistation vor dem Angriff einer plötzlich irrenden gewordenen Farmerfrau rettete und dabei selbst schwere Stürmungen von einer Hutnadel davontrug, wurde vorgestern in bedenklichem Zustande ins St. Bernard's Hospital in Council Bluffs überführt.

**Arbeiter für's Haus.**  
 Verwendung von Salzmilch im Haushalt. In einem wohl versehenen Haushalt wird unter den üblichen Putzmitteln auch ein flüssiges mit Salzmilchgeist nicht fehlen, denn die Hausfrau weiß den Wert des Salzmilch als Reinigungsmittel wohl zu schätzen. So sind z. B. angelassene Gold- oder Silbergegenstände mit diesem Mittel wieder glänzend zu machen. Man mischt Salzmilch und Brennspiritus zu gleichen Teilen, legt die Sachen für eine Viertelstunde in diese Flüssigkeit und facht sie dann in Kleie oder Sägespäne, damit sie trocknen. Zuletzt werden sie mit einem weichen Bürschchen und Tuch nachgeputzt. — Zum Waschen von Wollstoffen ist Salzmilch, wie wir schon einmal hervorgehoben haben, fast unentbehrlich. Man gießt dem nur lauwarmen Waschwasser so viel Salzmilch zu, daß es schwach riecht, und wäscht damit die Sachen ohne vorheriges Einweichen; nötigenfalls wird das Wasser noch einmal erneuert. Dann spült man sie in lauwarmem Wasser, hängt sie zum Trocknen auf und bügelt sie, solange sie noch halb feucht sind. Sie werden in dieser Behandlung nicht fälschig und laufen auch nicht ein. — Wäsche lassen sich gut in einer Mischung von einem Teil Salzmilch auf acht Teile Wasser reinigen, doch muß man bei dieser Wäsche vorsichtig umgehen, damit das Holz der Wäsche nicht nachweicht; schwarze Salzmilchwasser würde der Politur des Holzes schaden. Weiße Flecke, die auf einer Wolle oder auf lackierten Sachen durch heisse Flüssigkeiten entstanden sind, auch man durch Reiben mit einem mit Salzmilch befeuchteten Lappchen zu vertreiben. Den verlorenen Glanz stellt man durch Reiben mit Del wieder her.

**Alle Del- oder Lackfarbe**  
 läßt sich durch eine Mischung von 2 Teilen Salzmilch und 1 Teil Terpentin in wenigen Minuten entfernen.

**Staniol-Umhüllungen** von Obst, Seife usw. verwendet man sehr nützlich zum Einschlagen von Silbergegenständen, die man vor dem Anlaufen schützen will.

**Marktbericht.**  
 (Beliefert von der Great Western Commission Co.)  
 Süd-Omaha, 3. Feb.  
 Hindvieh—Jahres 6000; Markt 25 bis 40c niedriger.  
 Stiere \$7.25—7.75.  
 Mittelmäßige bis gute \$7.25—7.65.

**BRANDEIS STORES**  
**Auswahl unter allen**  
**Winter-Überziehern**  
**Samstag, in 3 grossen Posten, zu**  
**\$6.75 | \$8.75**  
 für Überzieher werth bis zu \$16.50 für Überzieher werth bis zu \$20.00  
**\$12.75**  
 für Überzieher, werth bis zu \$30.00  
 Da alle Herren wissen, wie gut die in diesem Laden stammende Kleidung ist, wissen sie diese goldene Gelegenheit zu schätzen.

**Pelzgefütterte Mäntel Samstag zu halbem Preis**  
**Ein Hemden-Verkauf**  
 bei Brandeis bedeutet für Herren etwas Großes—  
 Derjenige, der Samstag beginnt, wird dem Hemden-Verkauf noch größere Bedeutung geben.  
**Nur einen Tag, Samstag**  
 Ihre Auswahl irgend eines Hemdes in unserem ganzen Lager (Manhattan und weiße Hemden ausgenommen), werth bis zu \$4.00, für **\$1.38**  
 Eingeschlossen sind alle unsere feinen seidenen, halbseidenen und Madrasleinen-Hemden—schlicht, gefaltet oder Pilz-Einfalt; weiße oder steife Manschetten. Dieser Hemden-Verkauf wird der Anwesenheit eines jeden Mannes in Omaha werth sein.

**gewöhnliche bis mittelmäßige**  
 \$6.50—7.00.  
 Gute bis beste \$6.75—7.25.  
 Mittelmäßige bis gute \$6.00—6.50.  
 gewöhnliche bis mittelmäßige \$5.00—5.65.  
 Ganners und Cutters \$4.00—4.75  
 Feeders Jahweh.  
 Butchers Bullen \$5.50—6.75  
 Gute bis beste Feeders \$7.00—7.50.  
 Mittelmäßige bis gute \$6.25—\$6.60.  
 gewöhnliche bis mittelmäßige \$6.25—6.00.  
 Gute bis beste Lämmer \$8.00—8.50.  
 Mittelmäßige bis gute \$7.75—8.00.  
 Stod Heifers \$5.25—6.00.  
 Stod Kühe \$5.25—5.75.  
 Rindvieh—Zufuhr 15,000; Markt 25 bis 40c niedriger.  
 Schweine—Zufuhr 16,000; Markt 10c niedriger; Durchschnittspreis \$6.70—6.80; höchster Preis \$6.85.  
 Schafe—Zufuhr 8,200; Markt stark.  
 Gute bis beste Lämmer \$8.40—8.90.  
 Mittelmäßige bis gute \$7.75—8.00.  
 Färlinge \$6.35—8.00.  
 Feeder Lämmer \$6.15—6.50.  
 Feeder \$7.00—7.25.  
 Feeder Widder \$6.25—6.75.  
 Gute bis beste Mutterschafe \$6.25—6.60.  
 gewöhnliche bis gute \$5.25—5.50.

**Omaha Getreidemarkt.**  
 Omaha, 4. Febr. 1915.  
 Barler Weizen—  
 Nr. 2. 159—160  
 Nr. 3. 158—159  
 Nr. 4. 147—157  
 Weiser Frühjahrweizen—  
 Nr. 1. 148—158  
 Duram Weizen—  
 Nr. 2. 155½—156  
 Nr. 3. 154½—155  
 Weises Korn—  
 Nr. 1. 77—77½  
 Nr. 2. 76¾—77  
 Nr. 3. 75¾—76¼  
 Nr. 4. 75¼—75½  
 Nr. 5. 74¾—75  
 Nr. 6. 73¼—73¾

**Und Sie werden**  
 ebenso wie Schlittenfahren genießen.  
**Es ist Luxus**  
 THE BEER YOU LIKE  
 Telephonirt Douglas 1889 und lasst eine Kiste heimsenden.  
**LUXUS MERCANTILE CO.,** Verkaufs-Agenten.  
**FRED KRUG BREWING CO.,** Brauerei und Abfüllerei

**OMAHA STOVE REPAIR WORKS**  
 1206-S DOUGLAS STR. PHONE TYLER 20  
 Reparaturen oder Ersatzteile für Ofen und Heiz-Apparate jeder Art sind Preis auf Lager.  
 Gute Arbeit Billige Preise! Neueste Bedienung

**\$1.00** Volles Quart 8 Jahre alter Whiskey bei der OMAHA "Bottled in Bond" Whiskey. \$2.00 bis \$4.00  
 Postaufträge am selben Tage ausgeführt, an dem sie einlaufen.  
**ALEX JETES, 13. und Douglas Str., Omaha**

**Gelbes Korn—**  
 Nr. 1. 78¼—78½  
 Nr. 2. 78¼—78  
 Nr. 3. 77—78¼  
 Nr. 4. 72—73¼  
 Nr. 5. 72—73¼  
 Nr. 6. 72—73¼  
 Storn—  
 Nr. 1. 73—73¼  
 Nr. 2. 72¼—73  
 Nr. 3. 72—72½  
 Nr. 4. 71¾—72

**Nr. 5. 71¼—71¾**  
**Nr. 6. 71—71½**  
**Safer—**  
 Nr. 2. 51¾—56  
 Standard Safer 55½—55¾  
 Nr. 3. 55—55¼  
 Nr. 4. 54¾—55  
 Nr. 1. Buttergerste 78—83  
**Hoagen—**  
 Nr. 2. 60—70  
 Nr. 3. 120—130  
 Nr. 4. 125—128